

GEMEINDE SEXTEN
AUTONOME PROVINZ BOZEN



COMUNE DI SESTO
PROVINCIA AUTONOMA DI BOLZANO

**BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT
DES GEMEINDEAUSSCHUSSES**

Nr. 268

**VERBALE DI DELIBERAZIONE
DELLA GIUNTA COMUNALE**

GEGENSTAND:

Beauftragung der Firma Tischlerei Schönegger OHG mit der Lieferung und Anpassung einer Sitzzecke sowie der Durchführung von Arbeiten am bestehenden Thekenverbau in der Bibliothek Claus Gatterer in Sexten - Erhöhung der Ausgabenverpflichtung

OGGETTO:

Affidamento all'impresa Tischlerei Schönegger S.n.c. per la fornitura e l'adattamento di una zona salotto nonché per l'esecuzione di interventi sul banco esistente presso la biblioteca Claus Gatterer di Sesto - aumento dell'impegno di spesa

Sitzung vom
15.06.2026

Seduta del

Uhr – Ore
08:30

Nach Erfüllung der im geltenden Regionalgesetz über die Gemeindeordnung festgesetzten Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder des Gemeindeausschusses einberufen.

Anwesend sind:

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente Legge Regionale sull'ordinamento dei Comuni, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle riunioni, i componenti di questa giunta comunale.

Sono presenti:

		A.E. A.G.	A.U. A.I.	Fernzugang mod.remota
SUMMERER THOMAS	Bürgermeister - Sindaco			
INNERKOFER ALFRED	Gemeindereferent - Assessore			
PFEIFHOFER ELISABETH	Gemeindereferentin - Assessora			
SCHUSTER KARIN	Gemeindereferentin - Assessora			
STAUDER FLORIAN	Vize-Bürgermeister - Vicesindaco			

Ihren Beistand leistet die Gemeindegretärin

Assiste la Segretaria comunale

Dr. Sabine Grünbacher

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt Herr

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti, il Signor

Thomas Summerer

in seiner Eigenschaft als Bürgermeister den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet. Der Gemeindeausschuss behandelt obigen Gegenstand.

nella sua qualità di Sindaco ne assume la presidenza e dichiara aperta la seduta. La giunta comunale passa alla trattazione dell'oggetto su indicato.

A.E. = Abwesend entschuldigt - A.U. = Abwesend unentschuldigt.

A.G. = Assente giustificato - A.I. = Assente ingiustificato.

unverzüglich vollziehbar
immediatamente eseguibile

DER GEMEINDEAUSSCHUSS

NACH EINSICHTNAHME in den Gemeindeausschussbeschluss Nr. 331 vom 22.10.2025, mit welchem die Firma Tischlerei Schönegger OHG mit der Lieferung und Anpassung einer Sitzecke sowie der Durchführung von Arbeiten am bestehenden Thekenverbau in der Bibliothek Claus Gatterer in Sexten für einen Betrag von 23.400,00 € (inkl. MwSt.), beauftragt worden ist;

Vorausgeschickt, dass sich im Verlauf der Ausführung herausgestellt hat, dass zusätzliche Anpassungsarbeiten (Abdeckplatte für bestehendes Thekenmöbel in Buche Natur lackiert und Kabelauslässe für Thekenverbau in Kunststoff) erforderlich sind, welche bei der Beauftragung nicht voraussehbar waren;

BERÜCKSICHTIGT, dass sich die Ausgabe, aufgrund der vielen notwendigen Wartungseingriffen um 325,00 € (+ MwSt.) erhöht hat;

BERÜCKSICHTIGT, dass die Finanzierung der Gesamtausgabe von 396,50 € welche sich in Durchführung gegenständlichen Beschlusses ergibt, mit Verwaltungsüberschuss des Jahres 2025 bestritten;

DARAUF HINGEWIESEN, dass die Gemeindesekretärin als alleinige Projektverantwortliche (EPV) bestätigt, dass sie sich im Hinblick auf das Verfahren nicht in einem, auch nur potentiellen, Interessenkonflikt befindet;

NACH erfolgter Beratung;

DARAUF HINGEWIESEN, dass zu gegenständlicher Beschlussvorlage die folgenden positiven Gutachten im Sinne der Artt. 185 und 187 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2 "Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol", abgegeben wurden:

- für die fachliche Ordnungsmäßigkeit: vom Verantwortlichen des zuständigen Dienstes – elektronischer Fingerabdruck

ZXGRxY3G1ggVHA7eUN5Q8nAF9vpipEMRKAhX8s0b9yk=

- für die buchhalterische Ordnungsmäßigkeit: vom Verantwortlichen des zuständigen Dienstes – elektronischer Fingerabdruck

tpxHHyos5R4azHYREBYpMBfz8glcETTmalCPdxqJZkQ=

LA GIUNTA COMUNALE

VISTA la deliberazione della Giunta comunale n. 331 del 22/10/2025, con la quale l'impresa Tischlerei Schönegger S.n.c. è stata incaricata per la fornitura e l'adattamento di una zona salotto nonché per l'esecuzione di interventi sul banco esistente presso la biblioteca Claus Gatterer di Sesto un importo di € 23.400,00 (IVA incl.);

Premesso che, nel corso dell'esecuzione, si è evidenziato che sono necessari ulteriori lavori di adeguamento (pannello di copertura per banco esistente in faggio naturale verniciato e passacavi in plastica per struttura del banco), non prevedibili al momento dell'assegnazione dell'incarico;

CONSIDERATO che la spesa, è aumentata di € 325,00 (IVA esclusa) a causa dei numerosi interventi di manutenzione necessari;

CONSIDERATO che al finanziamento della spesa totale di € 396,50 derivante dall'esecuzione della presente deliberazione, viene fatto fronte con avanzi di amministrazione dell'anno 2025;

DATO ATTO che la segretaria comunale, quale responsabile unica del procedimento (RUP), dichiara di non trovarsi in una situazione di conflitto di interessi, neanche potenziale, rispetto al procedimento in oggetto;

ESAURITA la discussione;

DATO ATTO che sulla presente proposta di deliberazione sono stati espressi i seguenti pareri favorevoli ai sensi degli artt. 185 e 187 della L.R. 03/05/2018, n. 2 „Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“:

- per la regolarità tecnica: da parte del Responsabile del servizio competente – impronta digitale

- per la regolarità contabile: da parte del Responsabile del servizio finanziario – impronta digitale

NACH EINSICHTNAHME in die Richtlinien 2014/23/EU, 2014/24/EU und 2014/25/EU des Europäischen Parlaments;

NACH EINSICHTNAHME in das GvD vom 31.03.2023, Nr. 36 „Kodex der öffentlichen Verträge in Durchführung des Artikels 1 des Gesetzes vom 21. Juni 2022, Nr. 78, betreffend Beauftragung der Regierung im Bereich der öffentlichen Verträge“;

NACH EINSICHTNAHME in das L.G. vom 17.12.2015, Nr. 16 „Bestimmungen über die öffentliche Auftragsvergabe“;

NACH EINSICHTNAHME in die APB-Anwendungsrichtlinie Nr. 4 „Direktvergaben“, genehmigt mit Beschluss der Landesregierung Nr. 547 vom 27.06.2023;

NACH EINSICHTNAHME in das einheitliche Strategiedokument;

NACH EINSICHTNAHME in den Haushaltsvoranschlag;

NACH EINSICHTNAHME in die programmatischen Richtlinien zur Durchführung des Haushaltsvoranschlages;

NACH EINSICHTNAHME in die Verordnung zur Regelung der Verträge;

NACH EINSICHTNAHME in die Satzung der Gemeinde Sexten;

NACH EINSICHTNAHME in den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol (R.G. 3. Mai 2018, Nr. 2) in geltender Fassung, sowie in die geltende Satzung dieser Verwaltung;

BESCHLIEßT DER GEMEINDEAUSSCHUSS

einstimmig, ausgedrückt im Sinne des Gesetzes:

- 1) aus den in den Prämissen genannten Gründen, die mit Gemeindeausschussbeschluss Nr. 331 vom 22.10.2025 übernommene Ausgabenverpflichtung Nr. 502/2025 in Bezug auf die Lieferung und Anpassung einer Sitzzecke sowie der Durchführung von Arbeiten am bestehenden Thekenverbau in der Bibliothek Claus Gatterer in Sexten, um 396,50 € (inkl. MwSt.) zu erhöhen;
- 2) die Buchhaltung zu ermächtigen, den Betrag nach fachgerecht erbrachter Leistung und nach Vorlage der ordnungsgemäßen Rechnung ohne weitere Maßnahme zu liquidieren;

VISTA le direttive le 2014/23/UE, 2014/24/UE e 2014/25/UE del Parlamento europeo;

VISTO il D.Lgs. 31/03/2023, n. 36 „Codice dei contratti pubblici in attuazione dell'articolo 1 della legge 21 giugno 2022, n. 78, recante delega al Governo in materia di contratti pubblici“;

VISTA la L.P. 17/12/2015, n. 16 „Disposizioni sugli appalti pubblici“;

VISTA la linea guida PAB n. 4 „Affidamenti diretti“, approvata con deliberazione della Giunta provinciale n. 547 del 27/06/2023;

NACH EINSICHTNAHME in das einheitliche Strategiedokument;

NACH EINSICHTNAHME in den Haushaltsvoranschlag;

NACH EINSICHTNAHME in die programmatischen Richtlinien zur Durchführung des Haushaltsvoranschlages;

VISTO il regolamento per la disciplina dei contratti;

VISTO lo statuto del Comune di Sesto;

VISTI il Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige (L.R. 3 maggio 2018, n. 2) nel testo vigente nonché lo statuto vigente di questa amministrazione;

LA GIUNTA COMUNALE DELIBERA

ad unanimità di voti legalmente espressi:

- 1) di aumentare, per i motivi di cui alle premesse, l'impegno di spesa n. 502/2025, assunto con deliberazione della Giunta comunale n. 331 del 22/10/2025, relativo alla fornitura e l'adattamento di una zona salotto nonché per l'esecuzione di interventi sul banco esistente presso la biblioteca Claus Gatterer di Sesto di un importo pari a € 396,50 (IVA inclusa);
- 2) di autorizzare l'ufficio contabilità a liquidare l'importo dovuto senza un ulteriore provvedimento previo controllo della regolare esecuzione e dietro presentazione di regolare fattura;

3) die Gesamtausgabe von 396,50 €, welche sich in Durchführung gegenständlichen Beschlusses ergibt, dem geltenden Haushaltsvoranschlag wie folgt anzulasten:

3) di imputare la spesa totale di € 396,50 derivante dall'esecuzione della presente deliberazione, al bilancio di previsione vigente nel modo seguente:

HAUS SEXTEN		Kostenstelle / centro di costo: 50261		CASA DI SESTO	
Unbewegliche Güter	Kapitel	05022.02.10900 U.2.02.01.09.019	Capitolo	Beni immobili	
	Kompetenzjahr	2026	Anno di competenza		
	Verpflichtung Nr.	392/2026	N. impegno		
	Grundlage	325,00 €	Imponibile		
	MwSt.	22%	IVA		
	Gesamtsumme	396,50 €	Totale		

CIG..B8B488634F
CUP..J83F2400020000

4) den genannten Betrag nach Überprüfung der ordnungsgemäßen Ausführung des Auftrages gegen Vorlage der Rechnung ohne Fassung eines eigenen Beschlusses zu liquidieren und auszubehalten, sofern er sich innerhalb der Grenzen der vorliegenden Ausgabenverpflichtung bewegt,

4) di liquidare e pagare il citato importo, previo controllo della regolare esecuzione dell'incarico, dietro presentazione della fattura, senza adozione di apposita deliberazione. Qualora è ricompreso nei limiti del presente impegno di spesa;

5) im Sinne des Art. 183, Absatz 2 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2 "Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol" eine Abschrift gegenständlicher Maßnahme, gleichzeitig mit der Veröffentlichung an der Amtstafel, den Fraktionssprechern im Gemeinderat zu übermitteln;

5) di trasmettere, a norma dell'art. 183, comma 2 della L.R. 03/05/2018, n. 2 „Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“, copia del presente provvedimento, contestualmente alla pubblicazione all'albo pretorio, ai capigruppo consiliari;

6) das Original dieses Dokuments in den digitalen Archiven der Gemeinde Sexten im Sinne des Art. 22 des GvD vom 07.03.2005, Nr. 82 i.g.F. aufzubewahren;

6) di conservare l'originale del presente documento negli archivi informatici del Comune di Sesto ai sensi dell'art 22 del D.Lgs. del 07/03/2005, n. 82 i.f.v.;

b e s c h l i e ß t

einstimmig, ausgedrückt im Sinne des Gesetzes:

gegenständlichen Beschluss im Sinne des Art. 183, Abs. 4, des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2 "Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol" in Anbetracht der Dringlichkeit der Angelegenheit für unverzüglich vollziehbar zu erklären.

d e l i b e r a

ad unanimità di voti legalmente espressi:

di dichiarare la presente deliberazione immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 183, comma 4, della L.R. 03/05/2018, n. 2 „Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“, stante l'urgenza di provvedimento.

Gelesen, genehmigt und gefertigt:

**Der Vorsitzende
Il Presidente**

Thomas Summerer

digital signiertes Dokument / documento firmato digitalmente

Letto, confermato e sottoscritto:

**Die Gemeindesekretärin
La Segretaria comunale**

Dr. Sabine Grünbacher

digital signiertes Dokument / documento firmato digitalmente

Rechtsmittel: Gegen diesen Beschluss kann während seiner Veröffentlichung beim Gemeindeausschuss Einwand erhoben werden. Außerdem kann innerhalb von 60 Tagen ab Vollziehbarkeit beim Regionalen Verwaltungsgericht – Autonome Sektion für die Provinz Bozen Rekurs eingebracht werden. Betrifft der Beschluss die Vergabe von öffentlichen Aufträgen, kann der Rekurs im Sinne des Artikels 120 des GvD Nr. 104/2010 innerhalb von 30 Tagen eingebracht werden.

Mezzi d'impugnazione: Contro la presente deliberazione può essere presentata opposizione presso la Giunta comunale entro il periodo di pubblicazione. Inoltre, è possibile presentare ricorso al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa – Sezione Autonoma per la Provincia di Bolzano entro 60 giorni dall'esecutività. Se la deliberazione riguarda l'affidamento di appalti pubblici, il ricorso può essere presentato entro 30 giorni ai sensi dell'articolo 120 del D.Lgs. 104/2010.